

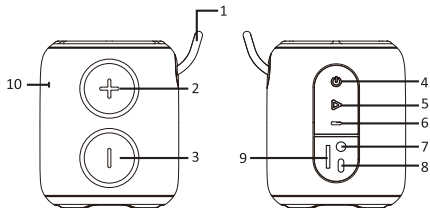
PALMDALE SPEAKER

USER MANUAL

CONTENT

English	_____	p. 3
Nederlands	_____	p. 7
Deutsch	_____	p. 11
Français	_____	p. 15
Español	_____	p. 19
Svenska	_____	p. 23
Italiano	_____	p. 27
Polski	_____	p. 31

ENGLISH



DEVICE LAYOUT

1. Wrist strap.
2. +: Volume up button: next song, increase the volume.
3. -: Volume down button: previous song, decrease the volume.
4. Power button: power on/off, switch the playing mode.
5. Pause button: play, pause, answer call, TWS.
6. Bluetooth Indicator.
7. AUX IN port.
8. Type-C charging port.
9. TF card slot.
10. Microphone.

CHARGING THE SPEAKER

Connect the supplied charging cable to the charging input of the speaker and to a USB charger. The charging LED is lit red during charging. The LED turns off when fully charged.

HOW TO USE

If you want to pair your mobile device with the speaker, please make sure the BT mode on your device is switched on. Switch the power on/off button on to pair the device. After doing so the speaker will be visible in the Bluetooth devices overview of your device. Please select "Urban Vitamin Palmdale" to pair your mobile device with the speaker.

PLAYING MODE

Short press the bluetooth button to switch between different playing mode BT, TF or AUX.

RGB LIGHT

To change the RGB lights press "+", "-" at the same time. There are 3 different types of colorful light effects.

PAUSE BUTTON FUNCTIONS

Short Pressing:

Play/pause function

Pick up/Hang up phonecall

Long Pressing:

Press 2 seconds to reject phone call.

MULTIPOINT CONNECTION

1: Turn on both speakers.

2: Press and hold the Play/Pause-button on one of the speakers for about 2 seconds until you hear a "beep" sound. The primary speaker is the speaker that you operated the Play/Pause-button of this speaker for pairing initially.

3: Release Play/Pause button. It can take a few more seconds before the speakers connect to each other. Check the indicator lights to distinguish L/R channel. The white light on one speaker is flashing white for every 3 seconds. That is the left channel (the primary speaker); the white light on the other speaker is solid white that should be the right channel).

4: Go into the Bluetooth menu on your smartphone and pair the speakers with your phone by selecting the speaker model number (it will only display 1 number which is both combined into one).

TWS DISCONNECTION

Press and hold the Play/Pause-button on one of the speakers for about 2 seconds until you hear a "beep" sound.

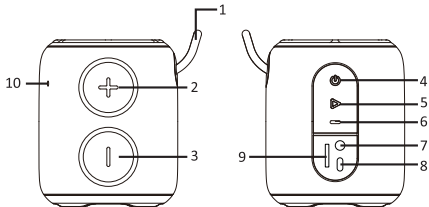
SPECIFICATIONS

Speaker driver (mm)	45mm*2
S/N Ratio (dB)	80dB
Continuous playing time	10 hours
Charging time	3.5
Waterproof level	IPX7
Battery capacity Speaker	5000 mAh
Mic function	yes
Pick up function	yes
BT version	5.0
BT pairing name	Urban Vitamin Palmdale
Output	16W
Input	5V/1.0A

NOTICE

1. Keep the product dry; do not place the product in damp places.
2. Keep out of direct sunlight and high temperatures. High temperatures may result in damage.
3. Keep out of cold temperatures, this will help avoid internal damage.
4. Do not disassemble the product.
5. Avoid dropping the product.
6. Do not continue to charge the product over 10 hours.
7. When charging use the Type-C charging cable that came with the product.
8. Only charge with devices rated and marked with 5V to avoid damage to the speaker.
9. Battery life and number of charge cycles varies by use and settings.
10. Keep away from small children. This is not a toy.
11. The power delivered by the charger must be between min 0.5 Watts required by the radio equipment, and max 5 Watts in order to achieve the maximum charging speed

NEDERLANDS



OVERZICHT APPARAAT

1. Polsband.
2. +: Volume omhoog knop: volgend nummer, volume verhogen.
3. -: Volume omlaag knop: vorig nummer, volume verlagen.
4. Aan/uit-knop: aan/uit, speelmodus schakelen.
5. Pauzeknop: afspelen, pauzeren, oproep beantwoorden, TWS.
6. Bluetooth-indicator.
7. AUX IN poort.
8. Type-C oplaadpoort.
9. TF-kaartsleuf.
10. Microfoon.

DE LUIDSPREKER OPLADEN

Sluit de meegeleverde oplaadkabel aan op de oplaad-ingang van de luidspreker en op een USB-oplader.

De LED brandt rood tijdens het opladen. De LED gaat uit wanneer volledig opgeladen.

GEBRUIKSAANWIJZING

Als je je mobiele apparaat aan de speaker wilt koppelen, zorg dan dat de Bluetooth-modus op je apparaat is ingeschakeld. Zet de luidspreker aan met de aan/uit-knop om het apparaat te koppelen. De luidspreker wordt vervolgens in de lijst met BT-apparaten weergegeven. Selecteer "Urban Vitamin Palmdale" om je mobiele apparaat aan de luidspreker te koppelen.

SPEELMODUS

Druk kort op de Bluetooth-knop om te schakelen tussen verschillende speelmodi: BT, TF of AUX.

RGB-LICHT

Om de RGB-lampen te veranderen, druk op "+", "-" tegelijkertijd. Er zijn 3 verschillende soorten kleurrijke lichteffecten.

AFSPEELKNOPFUNCTIES

Korte druk:

Afspelen/pauzeren functie

Telefoongesprek aannemen/ophangen

Lang indrukken:

Druk 2 seconden om een telefoongesprek te weigeren.

MULTIPOINT VERBINDING

1: Zet beide luidsprekers aan.

2: Druk de Afspelen/Pauzeren-knop op één van de luidsprekers in en houd deze ongeveer 2 seconden ingedrukt totdat u een "piep" hoort. De primaire luidspreker is de luidspreker waarop u aanvankelijk de Afspelen/Pauzeren-knop heeft bediend om deze te koppelen.

3: Laat de Afspelen/Pauzeren-knop los. Het kan nog enkele seconden duren voordat de luidsprekers verbinding maken met elkaar. Controleer de indicatielampjes om het L/R-kanaal te onderscheiden. Het witte licht op één luidspreker knippert wit om de 3 seconden. Dat is het linker kanaal (de primaire luidspreker); het witte licht op de andere luidspreker brandt continu wit, dat zou het rechter kanaal moeten zijn.

4: Ga naar het Bluetooth-menu op uw smartphone en koppel de luidsprekers met uw telefoon door het luidsprekermodelnummer te selecteren (er wordt slechts één nummer weergegeven dat beide combineert).

TWS ONTKOPPELING

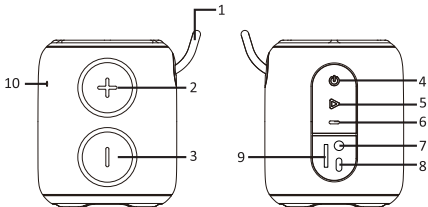
Druk de Afspelen/Pauzeren-knop op één van de luidsprekers in en houd deze ongeveer 2 seconden ingedrukt totdat u een "piep" hoort.

SPECIFICATIES	
Speakerschijf (mm)	45mm*2
Signaal-ruisverhouding (dB)	80 dB
Onafgebroken afspeeltijd	10 uur
Oplaadtijd	3.5 uur
Batterijcapaciteit speaker	5000 mAh
Microfoon	ja
Functie telefoon beantwoorden	ja
Bluetooth-versie	5.0
BT naam voor koppelen	Urban Vitamin Palmdale
Uitgang:	16W
IPX	IPX7
Input	5V/1.0A

OPMERKINGEN

1. Houd het product droog; bewaar het niet op een vochtige plaats.
2. Stel het product niet bloot aan direct zonlicht en hoge temperaturen. Hoge temperaturen kunnen het product beschadigen.
3. Stel het product niet bloot aan koude temperaturen. Hierdoor kan interne schade worden voorkomen.
4. Haal het product niet uit elkaar.
5. Laat het product niet vallen.
6. Laad het product niet langer op dan 10 uur achter elkaar.
7. Gebruik de meegeleverde Type-C kabel om het product op te laden.
8. Laad alleen op met apparaten die beoordeeld zijn en gemarkeerd zijn met 5V om schade aan de luidspreker te voorkomen.
9. De batterijduur en het aantal laadcycli variëren afhankelijk van het gebruik en de instellingen.
10. Buiten bereik van kleine kinderen houden. Dit is geen speelgoed.
11. Het vermogen geleverd door de oplader moet liggen tussen minimaal 0.5 Watt, vereist door de radioapparatuur, en maximaal 5 Watt om de maximale oplaadsnelheid te bereiken.

DEUTSCH



LAYOUT DES GERÄTS

1. Handgelenkschleife.
2. +: Lauter-Taste: nächster Song, Lautstärke erhöhen.
3. -: Leiser-Taste: vorheriger Song, Lautstärke verringern.
4. Ein-/Aus-Taste: Ein-/Ausschalten, Wiedergabemodus wechseln.
5. Pause-Taste: abspielen, pausieren, Anruf annehmen, TWS.
6. Bluetooth-Anzeige.
7. AUX IN-Anschluss.
8. Type-C Ladeanschluss.
9. TF-Kartensteckplatz.
10. Mikrofon.

AUFLADEN DES LAUTSPRECHERS

Schließen Sie das mitgelieferte Ladekabel an den Ladeeingang des Lautsprechers und an ein USB-Ladegerät an.

Die Lade-LED leuchtet rot während des Ladevorgangs. Die LED erlischt, wenn der Akku vollständig geladen ist.

GEBRAUCHSANWEISUNG

Wenn ein mobiles Gerät an den Lautsprecher gekoppelt werden soll, so ist darauf zu achten, dass am Gerät der BT-Modus eingeschaltet ist. Schalten Sie die Ein/Aus-Taste ein, um das Gerät zu koppeln. Danach erscheint der Lautsprecher in der Übersicht der Bluetooth-Geräte Ihres Geräts. Zum Koppeln des mobilen Geräts mit dem Lautsprecher bitte "Urban Vitamin Palmdale" auswählen.

WIEDERGABEMODUS

Drücken Sie kurz die Bluetooth-Taste, um zwischen verschiedenen Wiedergabemodi BT, TF oder AUX zu wechseln.

RGB-LICHT

Um die RGB-Lichter zu ändern, drücken Sie gleichzeitig "+" und "-". Es gibt 3 verschiedene Arten von farbigen Lichteffekten.

FUNKTIONEN DER WIEDERGABETASTE

Kurzes Drücken:

Wiedergabe/Pause-Funktion

Telefonanruf annehmen/auflegen

Langes Drücken:

2 Sekunden drücken, um einen Telefonanruf abzulehnen.

MULTIPOINT VERBINDUNG

1: Schalten Sie beide Lautsprecher ein.

2: Drücken und halten Sie die Wiedergabe/Pause-Taste an einem der Lautsprecher etwa 2 Sekunden lang gedrückt, bis Sie einen "Piepton" hören. Der primäre Lautsprecher ist der Lautsprecher, auf dem Sie die Wiedergabe/Pause-Taste zuerst betätigt haben, um ihn zu koppeln.

3: Lassen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste los. Es kann noch einige Sekunden dauern, bis die Lautsprecher miteinander verbunden sind. Überprüfen Sie die Anzeigen, um den L/R-Kanal zu unterscheiden. Das weiße Licht an einem Lautsprecher blinkt alle 3 Sekunden weiß. Das ist der linke Kanal (der primäre Lautsprecher); das weiße Licht am anderen Lautsprecher leuchtet durchgehend weiß, das sollte der rechte Kanal sein.

4: Gehen Sie im Bluetooth-Menü auf Ihrem Smartphone und koppeln Sie die Lautsprecher mit Ihrem Telefon, indem Sie die Lautsprechermodellnummer auswählen (es wird nur eine Nummer angezeigt, die beide kombiniert).

MULTIPOINT TRENNUNG

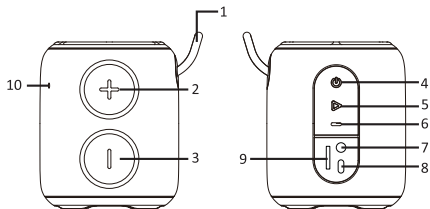
Drücken und halten Sie die Wiedergabe/Pause-Taste an einem der Lautsprecher etwa 2 Sekunden lang gedrückt, bis Sie einen "Piepton" hören.

TECHNISCHE DATEN

Lautsprecherreiber (mm)	45mm*2
Signal-/Rauschverhältnis (dB)	80 dB
Wiedergabedauer (ununterbrochen)	10 Stunden
Ladedauer	3,5 Stunde
Batteriekapazität:	5000 mAh
Mikrofonfunktion:	ja
Rufannahmefunktion:	ja
BT-Version:	5.0
BT Name für die Koppelung:	Urban Vitamin Palmdale
Ausgang:	16W
IPX	IPX7
Input	5V/1.0A

HINWEIS

1. Das Produkt trocken halten. Das Produkt nicht an feuchte Stellen legen.
2. Vor direktem Sonnenlicht und hohen Temperaturen schützen. Hohe Temperaturen können Schäden verursachen.
3. Vor kalten Temperaturen schützen. Dadurch lassen sich Schäden im Inneren vermeiden.
4. Das Produkt nicht zerlegen.
5. Das Produkt nicht fallen lassen.
6. Das Produkt nicht mehr als 10 Stunden lang laden.
7. Zum Aufladen das mit das Produkt mitgelieferte Typ-C Ladekabel verwenden.
8. Laden Sie nur mit Geräten, die mit 5V bewertet und markiert sind, um Schäden am Lautsprecher zu vermeiden.
9. Die Akkulaufzeit und die Anzahl der Ladezyklen variieren je nach Verwendung und Einstellungen.
10. Außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern aufbewahren. Dies ist kein Spielzeug.
11. Die vom Ladegerät gelieferte Leistung muss zwischen mindestens 0,5 Watt, die von der Funkanlage benötigt werden, und maximal 5 Watt liegen, um die maximale Ladegeschwindigkeit zu erreichen.



PRÉSENTATION DE L'APPAREIL

1. Dragonne.
2. Bouton volume + : morceau suivant, augmenter le volume.
3. Bouton volume - : morceau précédent, baisser le volume.
4. Bouton d'alimentation : allumer/éteindre, changer le mode de lecture.
5. Bouton de pause : lecture, pause, répondre à un appel, TWS.
6. Indicateur Bluetooth.
7. Port AUX IN.
8. Port de charge Type-C.
9. Logement pour carte TF.
10. Microphone.

CHARGEMENT DU HAUT-PARLEUR

Connectez le câble de charge fourni à l'entrée de charge du haut-parleur et à un chargeur USB. La LED de charge s'allume en rouge pendant la charge. La LED s'éteint lorsque la charge est complète.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Si vous souhaitez appairier votre appareil mobile au haut-parleur, veuillez vous assurer que le mode BT de votre appareil est activé. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pour effectuer l'appariement. Le haut-parleur apparaîtra alors dans la liste des appareils Bluetooth de votre téléphone. Veuillez sélectionner "Urban Vitamin Palmdale" pour appairier votre appareil mobile au haut-parleur.

MODE DE LECTURE

Appuyez brièvement sur le bouton Bluetooth pour passer entre les différents modes de lecture BT, TF ou AUX.

LUMIÈRE RGB

Pour changer les lumières RVB, appuyez sur "+" et "-" en même temps. Il existe 3 types différents d'effets lumineux colorés.

FONCTIONS DU BOUTON DE LECTURE

Appui court :

Fonction lecture/pause

Décrocher/Raccrocher un appel téléphonique

Appui long :

Appuyez pendant 2 secondes pour refuser un appel téléphonique.

CONNEXION MULTIPPOINT

1: Allumez les deux enceintes.

2: Appuyez et maintenez enfoncé le bouton Lecture/Pause sur l'une des enceintes pendant environ 2 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un son "bip". L'enceinte principale est celle sur laquelle vous avez actionné le bouton Lecture/Pause pour l'appairer initialement.

3: Relâchez le bouton Lecture/Pause. Il peut s'écouler quelques secondes supplémentaires avant que les enceintes se connectent entre elles. Vérifiez les voyants pour distinguer les canaux G/D. La lumière blanche sur une enceinte clignote toutes les 3 secondes. C'est le canal gauche (l'enceinte principale) ; la lumière blanche sur l'autre enceinte est fixe, cela devrait être le canal droit.

4: Accédez au menu Bluetooth de votre smartphone et appairez les enceintes avec votre téléphone en sélectionnant le numéro de modèle de l'enceinte (il n'affichera qu'un seul numéro qui combine les deux).

DÉCONNEXION MULTIPPOINT

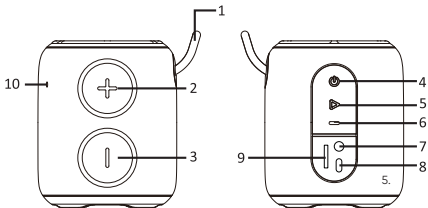
Appuyez et maintenez enfoncé le bouton Lecture/Pause sur l'une des enceintes pendant environ 2 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un son "bip".

SPÉCIFICATIONS

Haut-parleur (mm)	45mm*2
Rapport signal/bruit (dB)	80 dB
Autonomie de lecture	10 heure
Temps de chargement	3,5 heure
Capacité de la batterie	5000 mAh
Fonction micro	oui
Fonction de décrochage	oui
Version BT	5.0
BT Nom de l'appariement:	Urban Vitamin Palmdale
Puissance:	16W
IPX	IPX7
Input	5V/1.0A

REMARQUE

1. Garder le produit au sec ; ne pas le placer dans des endroits humides.
2. Le tenir en dehors de la lumière directe du soleil et des fortes températures afin de ne pas l'endommager.
3. Tenir à l'écart des basses températures afin d'éviter tout endommagement interne.
4. Ne pas désassembler le produit.
5. Éviter de laisser tomber le écouteurs.
6. Ne pas charger le écouteurs pendant plus de 10 heures.
7. Utiliser le câble de charge Type-C inclus avec le écouteurs pour le charger.
8. Ne chargez qu'avec des appareils notés et marqués avec 5V pour éviter d'endommager le haut-parleur.
9. L'autonomie de la batterie et le nombre de cycles de charge varient en fonction de l'utilisation et des paramètres.
10. Tenir hors de portée des petits enfants. Ce n'est pas un jouet.
11. La puissance fournie par le chargeur doit être comprise entre un minimum de 0.5 watts requis par l'équipement radio et un maximum de 5 watts afin d'atteindre la vitesse de charge maximale.



DISEÑO DEL DISPOSITIVO

1. Correa de muñeca.
2. +: Botón de subir volumen: siguiente canción, aumentar el volumen.
3. -: Botón de bajar volumen: canción anterior, disminuir el volumen.
4. Botón de encendido: encender/apagar, cambiar el modo de reproducción.
5. Botón de pausa: reproducir, pausar, contestar llamada, TWS.
6. Indicador de Bluetooth.
7. Puerto AUX IN.
8. Puerto de carga Type-C.
9. Ranura para tarjeta TF.
10. Micrófono.

CARGA DEL ALTAVOZ

Conecta el cable de carga suministrado al puerto de carga del altavoz y a un cargador USB. El LED de carga se enciende en rojo durante la carga. El LED se apaga cuando está completamente cargado.

INSTRUCCIONES DE USO

Si desea vincular su dispositivo móvil al altavoz, asegúrese de que el modo Bluetooth de su dispositivo móvil esté encendido. Toque el botón de encendido/apagado para vincular el dispositivo. A continuación, el altavoz estará visible en la lista de dispositivos Bluetooth de su dispositivo. Seleccione "Urban Vitamin Palmdale" para vincular su dispositivo móvil al altavoz.

MODO DE REPRODUCCIÓN

Presiona brevemente el botón Bluetooth para cambiar entre los diferentes modos de reproducción BT, TF o AUX.

LUZ RGB

Para cambiar las luces RGB, presiona "+" y "-" al mismo tiempo. Hay 3 tipos diferentes de efectos de luz coloridos.

FUNCIONES DEL BOTÓN DE REPRODUCCIÓN

Pulsación breve:

Función de reproducción/pausa

Responder/colgar llamada telefónica

Pulsación prolongada:

Presiona durante 2 segundos para rechazar una llamada telefónica.

CONEXIÓN MULTIPOINT

1: Enciende ambos altavoces.

2: Presiona y mantén pulsado el botón de Reproducir/Pausa en uno de los altavoces durante aproximadamente 2 segundos hasta que escuches un sonido de "pitido". El altavoz principal es el altavoz en el que operaste el botón de Reproducir/Pausa para emparejarlo inicialmente.

3: Suelta el botón de Reproducir/Pausa. Puede pasar unos segundos más antes de que los altavoces se conecten entre sí. Verifica las luces indicadoras para distinguir los canales I/D. La luz blanca en uno de los altavoces parpadea cada 3 segundos. Ese es el canal izquierdo (el altavoz principal); la luz blanca en el otro altavoz es sólida, lo que debería ser el canal derecho.

4: Ve al menú de Bluetooth en tu teléfono inteligente y empareja los altavoces con tu teléfono seleccionando el número de modelo del altavoz (solo mostrará un número que combina ambos).

DESCONEXIÓN MULTIPOINT

Presiona y mantén pulsado el botón de Reproducir/Pausa en uno de los altavoces durante aproximadamente 2 segundos hasta que escuches un sonido de "pitido".

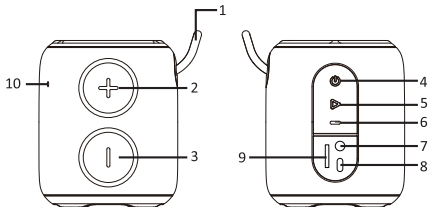
ESPECIFICACIONES

Fuente de alimentación del altavoz (mm)	45mm*2
Relación S/R (dB)	80 dB
Tiempo de reproducción continua de	10 horas
Tiempo de carga	3.5 hora
Capacidad de la batería:	5000 mAh
Función de micrófono:	sí
Función Responder llamada:	sí
Versión de BT:	5.0
BT Nombre de vinculación:	Urban Vitamin Palmdale
Salida:	16W
IPX	IPX7
Input	5V/1.0A

AVISO

1. Mantenga el producto seco; no lo coloque en lugares húmedos.
2. Manténgalo alejado de la luz solar directa y las altas temperaturas. Su exposición a altas temperaturas puede provocar daños.
3. Manténgalo alejado de bajas temperaturas, a fin de evitar daños internos.
4. No desmonte el producto.
5. Evite dejar caer los auriculares.
6. No cargue el auricular durante más de 10 horas.
7. Durante la carga, utilice el cable de carga Tipo-C incluido con los auriculares.
8. Cargue solo con dispositivos calificados y marcados con 5V para evitar dañar el altavoz.
9. La vida útil de la batería y el número de ciclos de carga varían según el uso y la configuración.
10. Mantener fuera del alcance de los niños pequeños. Esto no es un juguete.
11. La potencia suministrada por el cargador debe estar entre un mínimo de 0.5 vatios requeridos por el equipo de radio y un máximo de 5 vatios para lograr la máxima velocidad de carga.

SVENSKA



ENHETENS LAYOUT

1. Handledsrem.
2. +: Volym upp-knapp: nästa låt, öka volymen.
3. -: Volym ner-knapp: föregående låt, sänka volymen.
4. Av/på-knapp: slå av/på, växla spelläge.
5. Pausknapp: spela, pausa, svara i samtal, TWS.
6. Bluetooth-indikator.
7. AUX IN-port.
8. Laddningsport Type-C.
9. TF-kortplats.
10. Mikrofon.

LADDA HÖGTALAREN

Anslut den medföljande laddningskabeln till högtalarens laddningsingång och till en USB-laddare. Laddnings-LED-lampan lyser rött under laddningen. LED-lampan släcks när den är fulladdad.

ANVÄNDNING

Kontrollera att Bluetooth-läget på din enhet är på om du vill parkoppla mobilenheten med högtalaren. Slå på strömbrytaren för att parkoppla enheten. Därefter syns högtalaren i din enhets översikt över Bluetooth-enheter. Markera "Urban Vitamin Palmole" för att parkoppla mobilenheten med högtalaren.

SPELLÄGE

Tryck kort på Bluetooth-knappen för att växla mellan olika spellägen BT, TF eller AUX.

RGB-LJUS

För att ändra RGB-ljusen, tryck på "+" och "-" samtidigt. Det finns 3 olika typer av färgglada ljuseffekter.

FUNKTIONER FÖR SPELKNAPPEN

Kort tryck:

Spela/pausa-funktion

Svara/Avsluta samtal

Långt tryck:

Tryck i 2 sekunder för att avvisa ett samtal.

MULTIPOINT ANSLUTNING

1: Slå på båda högtalarna.

2: Tryck och håll ned Play/Paus-knappen på en av högtalarna i cirka 2 sekunder tills du hör en "pip" -ljud. Primärhögtalaren är den högtalare som du använde Play/Paus-knappen på för att para ihop den från början.

3: Släpp Play/Paus-knappen. Det kan ta några sekunder till innan högtalarna ansluter till varandra. Kontrollera indikatorlamporna för att särskilja L/R-kanalen. Det vita ljuset på en högtalare blinkar vitt var tredje sekund. Det är vänster kanal (primärhögtalaren); det vita ljuset på den andra högtalaren är fast vitt, vilket bör vara höger kanal.

4: Gå in i Bluetooth-menyn på din smartphone och para ihop högtalarna med din telefon genom att välja högtalarmodellnumret (det kommer bara att visa 1 nummer som kombinerar båda).

MULTIPOINT FRÄNKOPPLING

Tryck och håll ned Play/Paus-knappen på en av högtalarna i cirka 2 sekunder tills du hör en "pip" -ljud.

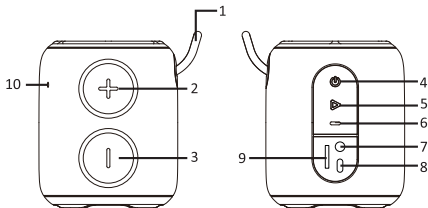
SPECIFIKATIONER

Högtalardrivenhet (mm)	45mm*2
S/N-förhållande (dB)	80 dB
Kontinuerlig spelningstid	10 timmer
Laddningstid	3,5 timme
Batterikapacitet:	5000 mAh
Mikrofonfunktion:	ja
Pick-up-funktion:	ja
BT-version:	5.0
BT Parokopplingsnamn:	Urban Vitamin Palmdale
Uteffekt:	16W
IPX	IPX7
Input	5V/1.0A

NOTERING

1. Produkten måste hållas torr och får inte placeras i fuktiga miljöer.
2. Håll undan från direkt solljus och utsätt inte produkten för höga temperaturer. Höga temperaturer kan skada produkten.
3. Utsätt inte produkten för kyla, eftersom produktens inandöme kan skadas.
4. Plocka inte isär produkten.
5. Tappa inte hörlurar.
6. Ladda hörlurar i maximalt tio timmar.
7. Använd Typ-C laddningskabeln som följde med hörlurar vid laddning.
8. Ladda endast med enheter som är betygssatta och märkta med 5V för att undvika skador på högtalaren.
9. Batteritid och antal laddningscykler varierar beroende på användning och inställningar.
10. Förvara utom räckhåll för små barn. Detta är inte en leksak.
11. Effekten som levereras av laddaren måste vara mellan minst 0.5 watt, som krävs av radioutrustningen, och maximalt 5 watt för att uppnå maximal laddningshastighet.

ITALIANO



LAY-OUT DISPOSITIVO

1. Cinturino da polso.
2. +: Pulsante di aumento del volume: brano successivo, aumenta il volume.
3. -: Pulsante di diminuzione del volume: brano precedente, diminuisci il volume.
4. Pulsante di accensione: accendi/spegni, cambia la modalità di riproduzione.
5. Pulsante di pausa: riproduci, metti in pausa, rispondi alla chiamata, TWS.
6. Indicatore Bluetooth.
7. Porta AUX IN.
8. Porta di ricarica Type-C.
9. Slot per scheda TF.
10. Microfono.

CARICARE L'ALTOPARLANTE

Collega il cavo di ricarica fornito all'ingresso di ricarica dello speaker e a un caricabatterie USB. Il LED di carica è acceso in rosso durante la ricarica. Il LED si spegne quando è completamente carico.

UTILIZZO

Se si vuole associare il proprio dispositivo mobile con l'altoparlante, assicurarsi che sia attiva la modalità BT sul proprio dispositivo. Accendere il pulsante di accensione/spegnimento per accoppiare il dispositivo. Dopo averlo fatto, l'altoparlante sarà visibile nella lista dei dispositivi Bluetooth del tuo dispositivo. Selezionare "Urban Vitamin Palmdale" per associare il tuo dispositivo con l'altoparlante.

MODALITÀ DI RIPRODUZIONE

Premi brevemente il pulsante Bluetooth per passare tra le diverse modalità di riproduzione BT, TF o AUX.

LUCI RGB

Per cambiare le luci RGB, premi "+" e "-" contemporaneamente. Ci sono 3 diversi tipi di effetti luminosi colorati.

FUNZIONI DEL PULSANTE DI RIPRODUZIONE

Pressione breve:

Funzione di riproduzione/pausa

Rispondi/Termina chiamata telefonica

Pressione prolungata:

Premi per 2 secondi per rifiutare una chiamata telefonica.

CONNESSIONE MULTIPOINT

1: Accendi entrambi gli altoparlanti.

2: Premi e tieni premuto il pulsante Riproduci/Pausa su uno degli altoparlanti per circa 2 secondi finché non senti un suono "beep". L'altoparlante primario è l'altoparlante su cui hai premuto il pulsante Riproduci/Pausa per l'abbinamento iniziale.

3: Rilascia il pulsante Riproduci/Pausa. Potrebbero passare alcuni secondi in più prima che gli altoparlanti si colleghino tra loro. Controlla le luci indicatorie per distinguere il canale L/R. La luce bianca su uno degli altoparlanti lampeggia bianca ogni 3 secondi. Questo è il canale sinistro (l'altoparlante primario); la luce bianca sull'altro altoparlante è bianca fissa, che dovrebbe essere il canale destro.

4: Vai nel menu Bluetooth del tuo smartphone ed abbinati gli altoparlanti al tuo telefono selezionando il numero di modello dell'altoparlante (verrà visualizzato solo un numero che li combina entrambi).

DISCONNESSIONE MULTIPOINT

Premi e tieni premuto il pulsante Riproduci/Pausa su uno degli altoparlanti per circa 2 secondi finché non senti un suono "beep".

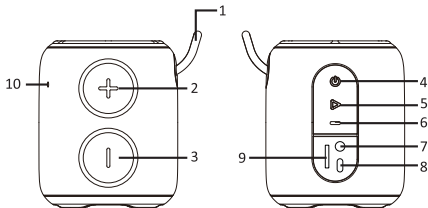
SPECIFICHE

Driver altoparlante (mm)	45mm*2
Rapporto S/N (dB)	80 dB
Tempo di riproduzione continuo	10 ore
Tempo di ricarica	3,5 ora
Capacità batteria:	5000 mAh
Funzione microfono:	sì
Funzione risposta:	sì
Versione BT:	5.0
BT Nome per l'associazione:	Urban Vitamin Palmdale
Uscita:	16W
IPX	IPX7
Input	5V/1.0A

AVVISO

1. Tenere il prodotto in un luogo asciutto; non mettere il prodotto in luoghi umidi
2. Tenere lontano dalla luce diretta del sole e dalle temperature elevate. Le temperature elevate potrebbero danneggiarlo
3. Tenere lontano dalle temperature fredde, aiuterà a prevenire danni interni
4. Non smontare il prodotto.
5. Evitare di far cadere le auricolari.
6. Non tenere in carica le auricolari per più di 10 ore.
7. Per caricare utilizzare il cavo di ricarica Tipo-C in dotazione con le auricolari.
8. Caricare solo con dispositivi classificati e contrassegnati con 5V per evitare danni allo speaker.
9. La durata della batteria e il numero di cicli di ricarica variano in base all'uso e alle impostazioni.
10. Tenere lontano dai bambini piccoli. Questo non è un giocattolo.
11. La potenza erogata dal caricabatterie deve essere compresa tra un minimo di 0,5 watt richiesti dall'apparecchiatura radio e un massimo di 5 watt per raggiungere la velocità di ricarica massima.

POLSKI



ELEMENTY URZĄDZENIA

1. Pasek na nadgarstek.
2. +: Przycisk zwiększania głośności: następna piosenka, zwiększ głośność.
3. -: Przycisk zmniejszania głośności: poprzednia piosenka, zmniejsz głośność.
4. Przycisk zasilania: włącz/wyłącz, zmień tryb odtwarzania.
5. Przycisk pauzy: graj, pauza, odbierz połączenie, TWS.
6. Wskaźnik Bluetooth.
7. Wejście AUX IN.
8. Port ładowania Type-C.
9. Gniazdo karty TF.
10. Mikrofon.

ŁADOWANIE AKUMULATORA GŁOŚNIKA

Podłącz dostarczony kabel ładowania do wejścia ładowania głośnika oraz do ładowarki USB. Dioda LED ładowania świeci na czerwono podczas ładowania. LED gaśnie po pełnym naładowaniu.

SPOSÓB UŻYCIA

Aby sparować urządzenie przenośne z głośnikiem, włącz tryb Bluetooth na urządzeniu. Naciśnij przycisk wł./wyt., aby sparować urządzenie. Po tej czynności głośnik będzie widoczny na liście urządzeń Bluetooth na urządzeniu. Wybierz pozycję "Urban Vitamin Palmdale", aby sparować urządzenie przenośne z głośnikiem.

TRYB ODTWARZANIA

Krótko naciśnij przycisk Bluetooth, aby przełączyć się między różnymi trybami odtwarzania: BT, TF lub AUX.

ŚWIATŁA RGB

Aby zmienić światła RGB, naciśnij jednocześnie "+" i "-". Istnieją 3 różne rodzaje kolorowych efektów świetlnych.

FUNKCJE PRZYCIŚKU ODTWARZANIA

Krótkie naciśnięcie:

Funkcja odtwarzania/pauzy

Odbierz/Rozłącz połączenie telefoniczne

Długie naciśnięcie:

Naciśnij przez 2 sekundy, aby odrzucić połączenie telefoniczne.

POŁĄCZENIE MULTIPOINT

1: Włącz obie głośniki.

2: Naciśnij i przytrzymaj przycisk Odtwarzaj/Pauza na jednym z głośników przez około 2 sekundy, aż usłyszysz dźwięk "bip". Głośnik podstawowy to ten, na którym wcześniej naciśnąłeś przycisk Odtwarzaj/Pauza, aby dokonać początkowego sparowania.

3: Puść przycisk Odtwarzaj/Pauza. Może minąć kilka sekund, zanim głośniki połączą się ze sobą. Sprawdź diody sygnalizacyjne, aby odróżnić kanały L/P. Biała dioda na jednym z głośników mruga białym światłem co 3 sekundy. To jest lewy kanał (głośnik podstawowy); białe światło na drugim głośniku jest ciągłe, co powinno być prawym kanałem.

4: Przejdź do menu Bluetooth na swoim smartfonie i sparuj głośniki z telefonem, wybierając numer modelu głośnika (wyświetli się tylko jedna liczba, która łączy oba).

ROZŁĄCZENIE MULTIPOINT

Naciśnij i przytrzymaj przycisk Odtwarzaj/Pauza na jednym z głośników przez około 2 sekundy, aż usłyszysz dźwięk "bip".

DANE TECHNICZNE

Pędnik głośnika (mm)	45mm*2
Współczynnik dźwięku do szumów (dB)	80 dB
Czas odtwarzania	10 godz.
Czas ładowania	3.5 godz.
Pojemność akumulatorów:	5000 mAh
Funkcja mikrofonu:	tak
Funkcja odbierania połączeń:	tak
Wersja BT:	5.0
BT Nazwa parowania:	Urban Vitamin Palmdale
Moc wyjściowa:	16W
IPX	IPX7
Input	5V/1.0A

UWAGA

1. Nie dopuszczać do zawilgocenia urządzenia. Nie umieszczać urządzenia w pomieszczeniach o wysokiej wilgotności.
2. Nie narażać na promienie słoneczne i wysokie temperatury. Wysokie temperatury mogą spowodować uszkodzenia.
3. Nie przechowywać w niskich temperaturach. Pozwoli to zapobiegać uszkodzeniom wewnętrznym.
4. Nie rozbierać urządzenia.
5. Nie upuszczać słuchawki douszne
6. Nie ładować słuchawki douszne dłużej niż 10 godzin.
7. Podczas ładowania używać kabla z wtykiem Typ C dostarczonego ze słuchawki douszne.
8. Ładować tylko za pomocą urządzeń oznaczonych i oznaczonych jako 5V, aby uniknąć uszkodzenia głośnika.
9. Czas pracy baterii i liczba cykli ładowania różnią się w zależności od użytkowania i ustawień.
10. Trzymać z dala od małych dzieci. To nie jest zabawka.
11. Moc dostarczana przez ładowarkę musi mieścić się w przedziale od minimalnych 0.5 watów wymaganych przez urządzenie radiowe do maksymalnych 5 watów, aby osiągnąć maksymalną prędkość ładowania.

EU Declaration of Conformity

ENGLISH

XD Connects B.V. hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.
The complete Declaration of Conformity can be found at www.xdconnects.com > search on item number.

DEUTSCH

XD Connects B.V. erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter www.xdconnects.com > suchen Sie nach der Artikelnummer.

ESPAÑOL

Por la presente, XD Connects B.V. declara que el presente producto satisface los requisitos esenciales y demás disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/EU.
La Declaración de conformidad completa puede consultarse en www.xdconnects.com > busque por la referencia.

FRANÇAIS

XD Connects B.V. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres clauses pertinentes de la directive 2014/53/EU.
La Déclaration de conformité peut être consultée dans son intégralité sur www.xdconnects.com > rechercher le numéro de l'article.

ITALIANO

XD Connects B.V. dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva 2014/53/EU.
La dichiarazione di conformità completa è disponibile all'indirizzo www.xdconnects.com > ricerca per numero di articolo.

NEDERLANDS

XD Connects B.V. verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante voorschriften uit richtlijn 2014/53/EU.
De complete Verklaring van conformiteit is te vinden op www.xdconnects.com > waar u kunt zoeken op het itemnummer.

SVERIGE

XD Connects B.V. förklarar härmed att denna produkt är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/53/EU.
Den fullständiga försäkran om överensstämmelse finns på www.xdconnects.com > sök efter artikelnummer.

POLSKI

Firma XD Connects B.V. niniejszym deklaruje, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymogami i innymi postanowieniami dyrektywy 2014/53/EU.
Pełną treść deklaracji zgodności można znaleźć w witrynie www.xdconnects.com, wyszukując numer artykułu.

Explanation WEEE logo:

English:

The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment.

Dutch:

Het doorgestreepte afvalbak-symbool geeft aan dat het item apart moet worden weggegooid van het huishoudelijk afval. Het item moet worden ingeleverd voor recycling volgens de lokale milieuregels voor afvalverwerking. Door een gemarkeerd item te scheiden van huishoudelijk afval, helpt u het volume van afval dat naar verbrandingsovens of stortplaatsen wordt gestuurd te verminderen en eventuele mogelijke negatieve effecten op de menselijke gezondheid en het milieu te minimaliseren.

German:

Das durchgestrichene Mülltonnensymbol zeigt an, dass der Gegenstand getrennt von Hausmüll entsorgt werden sollte. Der Gegenstand sollte gemäß den örtlichen Umweltvorschriften zur Abfallentsorgung zum Recycling abgegeben werden. Indem Sie einen gekennzeichneten Gegenstand vom Hausmüll trennen, helfen Sie, das Volumen des Mülls, der in Verbrennungsanlagen oder Deponien landet, zu reduzieren und mögliche negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu minimieren.

French:

Le symbole de la poubelle barrée indique que l'objet doit être éliminé séparément des déchets ménagers. L'objet doit être remis au recyclage conformément aux réglementations environnementales locales en matière d'élimination des déchets. En séparant un objet marqué des déchets ménagers, vous contribuerez à réduire le volume des déchets envoyés aux incinérateurs ou aux décharges et à minimiser tout impact négatif potentiel sur la santé humaine et l'environnement.

Spanish:

El símbolo de la papelera tachada indica que el artículo debe desecharse por separado de los residuos domésticos. El artículo debe entregarse para su reciclaje de acuerdo con las regulaciones ambientales locales para la eliminación de residuos. Al separar un artículo marcado de los residuos domésticos, ayudará a reducir el volumen de residuos enviados a incineradoras o vertederos y minimizar cualquier impacto negativo potencial en la salud humana y el medio ambiente.

Swedish:

Den överstruken saptunnan symbolen indikerar att föremålet ska kastas separat från hushållssopor. Föremålet ska lämnas in för återvinning enligt lokala miljöregler för avfallshantering. Genom att separera ett markerat föremål från hushållssopor hjälper du till att minska mängden avfall som skickas till förbränningsanläggningar eller deponier och minimera eventuella potentiella negativa effekter på människors hälsa och miljön.

Italian:

Il simbolo del bidone della spazzatura barrato indica che l'oggetto deve essere smaltito separatamente dai rifiuti domestici. L'oggetto deve essere consegnato per il riciclo in conformità con le normative ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti. Separando un oggetto contrassegnato dai rifiuti domestici, contribuirai a ridurre il volume di rifiuti inviati agli inceneritori o alle discariche e a minimizzare eventuali potenziali impatti negativi sulla salute umana e sull'ambiente.

Polish:

Przekreślony symbol kosza na kołach wskazuje, że przedmiot powinien być usuwany oddzielnie od odpadów domowych. Przedmiot powinien zostać dostarczony do recyklingu zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska w zakresie utylizacji odpadów. Poprzez oddzielenie oznaczonego przedmiotu od odpadów domowych, pomożesz zmniejszyć ilość odpadów wysyłanych do spalarni lub składowisk i zminimalizować potencjalne negatywne skutki dla zdrowia ludzkiego i środowiska.

XD Connects B.V.

Lange Kleiweg 6-28
2288 GK Rijswijk, The Netherlands
1F, iCentrum, Holt Street,
Birmingham, B7 4BP, England



Copyright© XD P331.52X